

# U12

## Versenykiírás 2024-2025 Procedure Regulations 2024-2025

VERZIÓSZÁM	VERSION NO.
2.0	2.0

CSAPATNEVEZÉSI HATÁRIDŐ	TEAM ENTRY DEADLINE
augusztus 15.	15 August

CSAPATNEVEZÉSI PÓTHATÁRIDŐ (ELJÁRÁSI DÍJ ELLENÉBEN)	ADDITIONAL TEAM ENTRY DEADLINE (FOR AN EXTRA FEE)
augusztus 22.	22 August

RAJTLISTA LEADÁS HATÁRIDEJE	DEADLINE FOR PRESENTATION OF PLAYER ENTRY FORM
augusztus 22.	22 August

KORHATÁR	AGE LIMIT
2013-2014	2013-2014

MINIMÁLIS LÉTSZÁM A RAJTLISTÁN	MINIMUM NUMBER OF PLAYERS ON ENTRY FORM
16 Azonos sportszervezet két vagy több, különböző szinten szereplő csapata esetén a magasabb szinten érdekelt csapat(ok)nál: 14.	16 If entering two or more teams on different levels, this number is 14 for the team(s) participating on the higher level(s).

MAXIMÁLIS LÉTSZÁM A RAJTLISTÁN	MAXIMUM NUMBER OF PLAYERS ON ENTRY FORM
29	29

CSERE AZONOS SPORTSZERVEZET KÉT CSAPATA KÖZÖTT	PLAYERS EXCHANGE BETWEEN TWO TEAMS OF THE SAME SPORTS ORGANISATION
december 15-31. között (maximum 3 játékos/csapat)	between 15-31 December (max. 3 players per team)

JÁTÉKNAPOK	GAMEDAYS
vasárnap (szombat) kivétel a nem MJSZ alá tartozó csapatok túrái	Sunday, Saturday exception: tours of the teams who do not belong to the HIHF

MÉRKŐZÉSEK KEZDÉSI IDŐPONTJA	TIME OF OPENING FACE-OFFS
hétköznapokon: 15:00 – 19:00 között hétfőn: 9:30-19:00 között	on weekdays: between 3 p.m. – 7 p.m. on weekends: between 9:30 a.m – 7 p.m

MINIMÁLIS LÉTSZÁM A MÉRKŐZÉSEN	MINIMUM NUMBER OF ELIGIBLE PLAYERS AT THE GAME
Versenyszabályzat szerint (10+1)	according to Competition Rules (10+1)

MAXIMÁLIS LÉTSZÁM A MÉRKŐZÉSEN	MAXIMUM NUMBER OF ELIGIBLE PLAYERS AT THE GAME
Versenyszabályzat szerint (20+2)	according to Competition Rules (20+2)

KORLÁTOZÁSOK	RESTRICTIONS
<p>2018.07.01-je után indított ITC-vel rendelkező játékos legfeljebb 1 nevezhető a bajnokság mérkőzéseire. (E korlátozás alól az MJSZ Szakmai Bizottságának javaslata alapján az Elnökség felmentést adhat, továbbá nem kell alkalmazni a korlátozást abban az esetben, ha a játékos szülei életvitelszerűen Magyarországra költöztek.)</p> <p>Külföldi kapus nevezése nem engedélyezett.</p>	<p>Of the players arrived with an international transfer dated after 01.07.2018 only one is allowed to be entered per game. (<i>The Board of the Hungarian Ice Hockey Federation based on an eventual suggestion of the IIHF Hockey Operations Committee may grant exception to players with international transfer falling under the restricted category. Also, the restriction doesn't apply on players whose parents also permanently moved to Hungary.</i>)</p> <p>Entering an import goalkeeper to the championship games is not allowed.</p>

NŐI JÁTÉKOSOK RÉSZVÉTELE	FEMALE PLAYERS
kizárólag a korosztálynak megfelelő lány játékosok számára engedélyezett	allowed for female players according to the age limit

EGYÉB KORLÁTOZÁS A MÉRKŐZÉSEN	OTHER RESTRICTIONS
Azon külföldi játékosok (akár korosztályos, akár feljátszó), akik a Nemzetközi Jégkorong Szövetség ajánlása alapján a hazai sportolókkal megegyező státusszal rendelkeznek, száma maximum 3 fő mérkőzésenként.	Those non-Hungarian citizens (either playing in their own age group or playing up), that by the recommendation of the IIHF have the same status as domestic players: a maximum of 3 players allowed per game.

FELJÁTSZÁS	PLAYERS FROM LOWER AGE CATEGORY
másodéves U10 játékosok részére korlátlanul engedélyezett	allowed for last year U10 players

ÁTJÁTSZÁS U12 KOROSZTÁLYON BELÜL		PLAYING ACROSS WITHIN U12 AGE GROUP	
Kék → Sárga	nem engedélyezett	Blue → Yellow	not allowed
Kék → Piros	nem engedélyezett	Blue → Red	not allowed
Sárga → Piros	nem engedélyezett	Yellow → Red	not allowed
Kék → Kék	nem engedélyezett	Blue → Blue	not allowed
Sárga → Kék	engedélyezett	Yellow → Blue	allowed
Sárga → Sárga	nem engedélyezett	Yellow → Yellow	not allowed
Piros → Sárga	engedélyezett	Red → Yellow	allowed
Piros → Kék	engedélyezett	Red → Blue	allowed
Piros → Piros	engedélyezett	Red → Red	allowed
U12 Kék, Sárga, Piros → U12 3x3	nem engedélyezett	U12 Blue, Yellow, Red → U12 3x3	not allowed
<p>Amennyiben a bajnokság folyamán egy egyesületnél azonos korosztályába nevezett csapatok azonos szintre kerülnek, a szintváltozást követő első mérkőzés megkezdése előtt meg kell jelölniük, hogy melyik játékos melyik csapatban fog pályára lépni.</p>		<p>In case two of the same sports organization's teams end up on the same level of the championship during the season, playing across is not allowed anymore, therefore the organization must divide their players and specify the list of players for each of their teams to participate with before the first game following the change in levels.</p>	

BEMELEGÍTÉS	WARM-UP
10 perc	10 minutes

BEMELEGÍTÉS KEZDETE	BEGINNING OF WARM-UP
T-15	T-15

JÉGFELÚJÍTÁS (MINIMUM FELTÉTEL)	ICE RESURFACE (MINIMUM CRITERION)
bemelegítés előtt, 1. harmad után	before warm-up, after 1 <sup>st</sup> period

TRAPÉZ SZABÁLY	TRAPEZOID RULE
az U12 bajnokság mérkőzésein NEM kell alkalmazni	NOT apply on the U12 championship games

EGYEDI KÉRELMEK	REQUESTS FOR SPECIAL LICENCES
október 31-ig (utána 100.000,- Ft + ÁFA eljárási díj ellenében)	until 31 October (after the deadline only for 100.000,- Ft + VAT extra fee)

KÁRPÁT-MEDENCEI MAGYAR LIGA	HUNGARIAN LEAGUE OF THE CARPATHIANS
A Székely Jégkorong Akadémia szervezésében megvalósuló erdélyi tornákon (KML) a KÉK csoportban induló csapatok számára kötelező, annak lemondása a hivatalos mérkőzés lemondásával azonos elbírálás alá esik.	Participation in the games organized by the Székely Jégkorong Akadémia (HLC games) is mandatory for the teams in the BLUE groups. Calling off such a game shall be considered as cancelling an official game of the championship.

### **JÁTÉKSZABÁLYOK:**

#### Az U12 bajnokság KÉK csoport:

- A mérkőzésre nevezhető játékosok a jégkorong szabályai szerint folyamatosan játszanak 3x20 perc tiszta játékidővel.
- A mérkőzés alatt a játék és a csere is folyamatos. A kisbüntetés időtartama 2 perc, nagybüntetés időtartama 5 perc.

#### Az U12 bajnokság SÁRGA és PIROS csoport:

- Mérkőzés formátumú lebonyolítás esetén: A mérkőzésre nevezhető játékosok a jégkorong szabályai szerint folyamatosan játszanak 3x18 perc tiszta játékidővel.
- Torna formátumú lebonyolítás esetén: A mérkőzésre nevezhető játékosok a jégkorong szabályai szerint folyamatosan játszanak 2x18 perc tiszta játékidővel.
- A mérkőzés alatt a játék és a csere is folyamatos. A kisbüntetés időtartama 1 perc, nagybüntetés időtartama 5 perc.

#### KÉK, SÁRGA és PIROS csoport:

- Testjáték nem megengedett.
- Tilos felszabadítást követően a csere megengedett.
- A kapuslehozatal nem megengedett, kapus helyett mezőnyjátékost nem lehet a pályára küldeni.
- Eredményszámolás a Lebonyolításban részletezettek szerint.
- A mérkőzés eredményét, a gólszerző és gólpaszt adó játékosokat a jegyzőkönyvben nyilvántartani és/vagy az eredményjelzőn megjeleníteni tilos.
- Azokban a mérkőzés szituációkban, ahol egy csapat emberhátrányba kerül kiállítás miatt, az emberhátrányba kerülő csapatnak az IIHF Szabálykönyv 81. szabálya szerinti Tilos Felszabadítás szabályai továbbra is megmaradnak. (Emberhátrányban ugyanúgy van tilos felszabadítás, mint teljes létszámú, 5 az 5 elleni játék esetén)

előkészítette: MJSZ Versenyiroda  
2024.01.19

véleményezte: MJSZ Szakmai Bizottság  
2024.06.05

elfogadta: MJSZ Elnökség  
2024.06.13

prepared by: IIHF Competition Office  
19 January, 2024

reviewed by: IIHF Hockey Operations C.  
05 June, 2024

confirmed by: IIHF Board  
13 June, 2024